

# Как собрать автомобиль

Мартин Содомка



ТЕХНИЧЕСКИЕ  
СКАЗКИ



[Почитать описание, рецензии и купить на сайте МИФа](#)



УДК 087.5:629.33  
ББК 83.84:39.33  
С57

Научный редактор Дмитрий Алёхин

*Издано с разрешения B4U Publishing s.r.o. и литературного агентства Angela Jacob*

Возрастная маркировка в соответствии с Федеральным законом No 436-ФЗ: 6+

Серия основана в 2013 году

На русском языке издается впервые

### **Содомка, Мартин**

С57 Как собрать автомобиль / Мартин Содомка ; пер. с англ. Анны Авдеевой ; [науч. ред. Д. Алёхин]. – М. : Манн, Иванов и Фербер, 2015. – 60 с. : ил. – (Технические сказки).

ISBN 978-5-00057-701-1

Эта история началась с того, что двое друзей – мышонок Арни и воробей Билл – решили собрать собственный автомобиль. Вскоре к ним присоединился лягушонок Кристиан, владелец лавки запчастей. Следя за приключениями Арни и его друзей, читатель узнает много нового о конструкции и принципе работы автомобиля: устройстве двигателя, сцепления, тормоза, распределителя и других систем. Персонажи этой книги не супергерои, но живой ум и юмор позволяют им с успехом преодолеть все препятствия, которых в этой невероятной истории множество.

Для детей от 6 лет.

УДК 087.5:629.33  
ББК 83.84:39.33

*Все права защищены. Никакая часть данной книги не может быть воспроизведена в какой бы то ни было форме без письменного разрешения владельцев авторских прав.*

*Правовую поддержку издательства обеспечивает юридическая фирма «Вегас-Лекс».*

**VEGAS LEX**

ISBN 978-5-00057-701-1

Оригинальное название: Technical Tales: How to Build a Car  
Автор: Мартин Содомка  
B4U Publishing s.r.o., 2013, www.b4upublishing.com  
Arranged through JNJ Agency, Allen TX. All rights reserved.  
© Издание на русском языке, перевод.  
ООО «Манн, Иванов и Фербер», 2015

*На дворе 1964 год. Автомобилям – раздолье!  
За городом нет ограничений скорости,  
дороги почти пусты. Сказочная жизнь!  
Такая же сказочная, как эта занимательная история,  
случившаяся однажды на окраине большого города...*



Всё началось с того, что Арни, хромомого мышонка, вновь не взяли с собой приятели.

— И не мечтай! — цыкнул на него Длинный Джек, заводила в их компании. — Ты вон еле ковыляешь! Мы не будем тебя ждать!

Арни не посмел спорить, и его хорошее настроение вмиг улетучилось.



Впрочем, расстраивался Арни недолго. Ведь у него был замечательный друг — воробей Билл, который всегда находил выход из любой ситуации. Вообще-то Билл был очень серьезным, но Арни с ним никогда не скучал.

— И зачем тебе эта компашка? — неодобрительно покачал головой Билл. — Они же снова что-нибудь набедакоурят. Давай лучше вместе соберем автомобиль!

— Набедакоурят, говоришь? Ох, и Люси с ними увязалась! — горестно вздохнул Арни, думая о чем-то своем. — Но ее можно понять... Прости, что ты там будешь собирать?

— Не «ты», а «мы». Будем собирать собственный автомобиль! Красивый и очень быстрый!

— А у нас получится?

— Ты же знаешь, что говорит Ворчун: если долго мучиться...

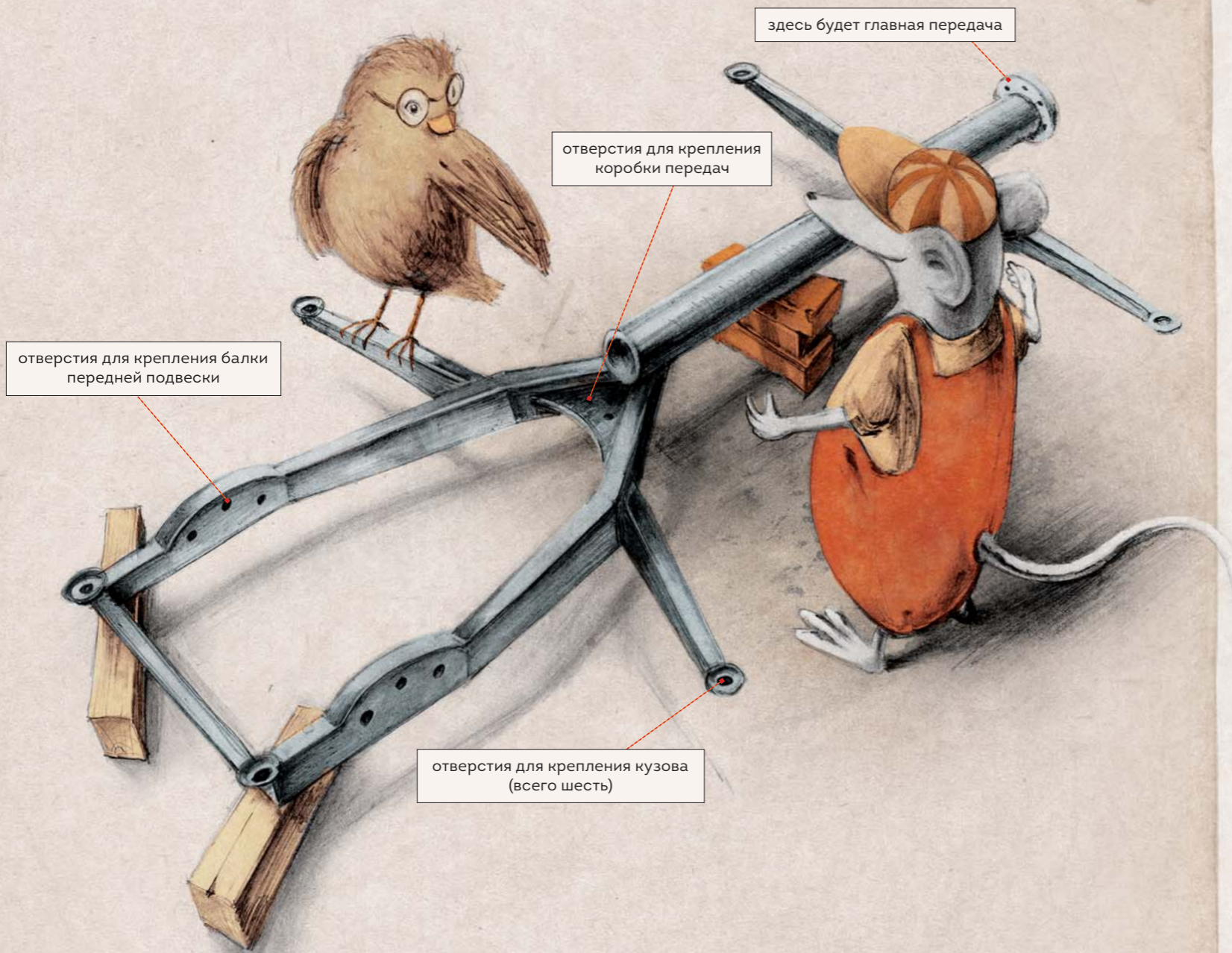
— ...что-нибудь получится. Ну его, этого Ворчуна!

— Ты зря, Ворчун классный, и без него мы ничего не соберем. У него в лавке есть всё, что нам может понадобиться.

— А что мы будем собирать?

— Автомобиль! Арни, чем ты слушаешь? Брось переживать из-за этих хулиганов и посмотри лучше, что у меня здесь.





## РАМА

— Вот что я раздобыл у Ворчуна в лавке! — Билл не мог сдержать восторга. Воробей любил наблюдать как работают в автомастерской, и теперь ему не терпелось собрать собственный автомобиль.

— Приваренные друг к другу трубы? — удивился мышонок.

— Это рама — скелет нашего будущего автомобиля. К ней будут крепиться все механизмы машины и детали кузова, — объяснил воробей.

Арни глазам своим не поверил:

— Так ты всерьез намерен собрать его?

— Конечно! Арни, ты умеешь работать руками лучше, чем кто-либо. Сам я, правда, могу подержать для тебя только отвертку, но от меня польза в другом: я отлично разбираюсь в автомобилях!

Арни действительно мог собрать, разобрать и починить всё что угодно. Хромота ему в этом никак не мешала.

— Отлично, — сказал Билл. — Рама у нас есть, а завтра мы зайдем в лавку к Ворчуну за кое-какими деталями. Вот тогда работа закипит!

Арни с мечтательным видом присел у забора и даже думать забыл и о Люси, и о компании Джека:

— Ура, мы будем собирать машину!





